HUTT' infos

Bulletin d'information
Commune de Huttendorf

Numéro 34
Décembre 2017

sommaire

Bulletin d'information
N° 34- Décembre 2017

MAIRIE DE HUTTENDORF
30 Rue Principale
67270 Huttendorf
Tél. 03 88 51 62 75
mairie@huttendorf.fr

Ouvert le lundi de 15 h à 18 h
et le jeudi de 14 h à 17 h

DÉCHÈTERIE À BERSTHEIM
Ouverte le lundi,
mercredi et samedi
de 9 h à 12 h
et de 14 h à 19 h.
(horaires d'été)

Éditorial 1
Actualités
- Rénovation de l'église 2
- Éoliennes 3
- Principales délibérations 2017 3

Intercommunalité
- Les vœux du Député 4
- Les vœux des Conseillers départementaux 4
- Communauté d'Agglomération de Haguenau Une année en actions 5

Vie associative
- Retour en images sur l'année 2017 6

Vie scolaire
- Un regroupement pédagogique qui bouge 8

Vie associative
- L'Association des Aînés 9
- Le Conseil Départemental soutient la vie associative 9
- Parents d'élèves 10
- Les activités de L'Association Nature 10
- Retour sur le Théâtre alsacien au Cercle Saint Vincent 11

Dossier spécial
- Trois passionnés de Huttendorf 12
- Transeuro, une entreprise de transport 14

En bref
- Une nouvelle pompe à chaleur à la Mairie 16
- Et si vous testiez la potentiel solaire ? 16

État civil 17
Calendrier des Fêtes 2018

Il n'y aura pas de réunion publique cette année.

Attention :
Nouveaux horaires d'ouverture de la Mairie
Lundi de 15h à 18h et Jeudi de 14h à 17h

Responsable de la publication :
Cora Klein
Commission communication :
Gackel Michel, Grasser Claude,
Klein Cora, Laugel Martin, Sneij Sandrine
Crédits photographiques :
Commune et Associations
de Huttendorf, École
Conception et création graphique :
Atelier du SEL - Berstheim

Impression :
Imprimé en France (67)
sur du papier fabriqué
dans le respect de l'environnement
(PEFC)
par Atelier du SEL
240 exemplaires

Le site internet de la Commune est mis à jour régulièrement ! N'hésitez pas à le consulter à l'adresse suivante :

www.mairie-huttendorf.fr

éditorial

Chers Heddederfer,

2017…une année de surprises et d'imprévus !
Au début de cette année, je n'aurai pas un instant pensé que les Français éliraient un jeune inconnu comme Président de la République et encore moins qu'ils lui accorderaient une large majorité parlementaire.
Pour le chauffage du bâtiment mairie-école, je n'aurais jamais imaginé que cet hiver nous nous chaufferons avec une pompe à chaleur financée par les TEPCV (Territoires à Energie Positive pour la Croissance Verte).
Mais l'imprévu le plus marquant a été la découverte de ce champignon, appelé « mérule » bien caché dans les murs de l'église depuis longtemps.
2017 … une année de chance.
Pour présenter la restauration des autels de notre église, le journaliste des DNA a titré son article « Chef d'œuvre en péril à l'église de Huttendorf ». J'ai trouvé le titre un peu exagéré. Malheureusement, il avait vu juste, les autels étaient vraiment en péril, parce que le champignon commençait à grignoter le bois du maître autel sans que personne ne s'en aperçoive.
Le conservateur des monuments historiques en demandant le démontage des tableaux de l'autel nous a fait découvrir un premier spécimen de champignon incrusté dans le mur du chœur à trois mètres du sol… Peu après, en voulant refixer le parquet sous le baptistère, les bénévoles découvrirent que les trois planchers successifs étaient presque entièrement pourris.
Ces deux éléments nous ont permis de comprendre l'ampleur des dégâts et de trouver les solutions pour y remédier. Heureusement pour nous, que les travaux de restauration ont été entrepris, sinon le sinistre aurait pris de l'ampleur. Une chance pour notre patrimoine.
Et quand un travail se présente à l'église, nous trouvons toujours les aides nécessaires. Ainsi de nombreux travaux ont été réalisés par les bonnes volontés du village. Les machines (pelleteuse, chargeur, remorque…) et outils (perceuse, échafaudage…) ont été mis à disposition gracieusement par leurs propriétaires.
D'autre part, de nombreuses aides financières ont été récoltées au travers de dons. Les familles et les associations ont été très généreuses. Je les en remercie très sincèrement. Le financement de ces investissements imprévus au budget communal en sera grandement facilité.
Je vous souhaite à tous un temps de Noël chaleureux et fraternel, dans l'espérance d'un avenir serein.
Viel glück, g'sundheit un hoffnung im neije jöhr.

Cordialement, Votre maire,
Pierrot Winkel

Rénovation de l'église

Un peu d'histoire locale,
Dans les années 1740, la paroisse de Huttendorf décida d'agrandir l'église de 50 m² à 170 m². Lors des travaux nous avons pu voir les fondations de l'ancien bâtiment.
En février 1773 un nouveau maître autel a été mis en place. Il fut classé en 1973 par les Monuments Historiques, comme d'autres meubles de l'église et de pierres tombales du cimetière.
En 1999 la tempête « Lothar » a sévèrement endommagé la toiture et les vitraux de l'église. L'assurance a pris en charge les importants frais de remise en état. La commune en a profité pour poser des doubles fenêtres afin de protéger les vitraux et de mieux isoler le bâtiment.
En 2005, le conseil de Fabrique décida de mettre en place un nouveau parquet en chêne sur les deux anciens planchers en planches de sapins.
En 2014 lors de la réfection de l'extérieur de l'église, le conseil municipal remplaça toutes les portes.
Résultat de ces opérations : l'humidité qui remonte du sol ne pouvait plus s'évacuer naturellement par les courants d'air comme avant. Celle-ci s'accumula sous le plancher et fit le bonheur du champignon « mérule » qui y trouva tout ce qu'il lui fallait pour se développer : de l'eau, du bois, un endroit confiné et sombre, ainsi que la température idéale.

Après la dépose du tableau de la « Nativité » du maître autel, les restaurateurs découvrirent derrière le crépis du mur les premiers exemplaires du champignon. S'en suivie la deuxième alerte, le baptistère s'enfonça dans le parquet révélant un plancher complètement pourri. L'analyse par un laboratoire confirma que le champignon appelé « Serpula lacrymans (mérule) » est bien le responsable de ces dégâts.
Et le démontage commença. Une importante équipe de bénévoles démonta les autels, les bancs et le confessionnal. Le parquet et le crépis des murs furent enlevés par l'entreprise en charge de l'éradication du mérule. Afin d'enlever toutes les racines du champignon, les sols ont été décaissés bénévolement sur 40 cm par la pelleteuse et le chargeur.

À partir de novembre, la reconstruction débuta. Les bénévoles commencèrent par la consolidation des piliers de la tribune, la modification des conduites d'air chaud et la réinstallation d'un circuit électrique dans la nef.

Une entreprise de gros-œuvre coula la dalle en béton dans la nef et prolongea l'escalier vers le chœur d'une marche de 2 m de large.

Nous espérons que la chape et le crépissage pourront encore être réalisés cette année. La peinture, le carrelage, les panneaux muraux, la remise en place du mobilier (et peut être une nouvelle chaudière) se feront début d'année prochaine. Nous espérons que l'Osterbutz (nettoyage final) pourra être fait avant Pâques 2018…

Éoliennes

Nous le savons tous, les énergies fossiles constituent une ressource limitée, elles s'épuisent, leurs prix sont instables et à la hausse. Nous avons tous pris conscience, qu'elles influent négativement sur le climat de la Planète. 93% de l'énergie primaire consommée en Alsace du nord proviennent d'énergies non renouvelables (pétrole, gaz, charbon, uranium).
La transition énergétique est un sujet dont l'actualité se fait largement écho. Les enjeux de la transition énergétique sont cruciaux : lutte contre le changement climatique, indépendance énergétique et réduction des importations d'énergies fossiles,…. La plupart des pays y réfléchissent.
Les actions se multiplient et également sur l'Alsace du Nord qui a mis en route son plan climat au travers de l'Association du Pays d'Alsace du Nord.
C'est dans cet esprit que les communes de Huttendorf et Morschwiller s'informent.
La société « Opale Energies Naturelles » a pris contact avec les maires de Morschwiller et de Huttendorf pour un projet d'implantation de 4 éoliennes sur les bans des deux communes ; deux sur chacun des bans communaux.
Une réunion d'information destinée aux conseillers municipaux de nos communes a eu lieu le 11 septembre 2017. Afin de compléter cette première présentation en salle, une visite sur site a été organisée le 4 novembre dernier. C'est ainsi qu'une partie des deux conseils municipaux s'est déplacée en Alsace Bossue pour visiter les parcs éoliens de Dehlingen (1ère installation éolien d'Alsace en 2015) de Herbitzheim à l'automne 2017.
À ce stade, rien n'est lancé. Il est prévu de réfléchir en parallèle aux aspects techniques, environnementaux et économiques du projet, ainsi que de partager le sujet au sein des conseils municipaux et au niveau intercommunal, ainsi que bien entendu aux habitants des communes concernées.
À suivre…

Principales délibérations du Conseil municipal en 2017

- Clôture du budget du lotissement Thiergarten
- Validation des travaux de mise en accessibilité et sécurité du bâtiment mairie – école
- Elaboration des documents officiels pour la gestion des risques majeurs
- Acquisition d'une classe mobile pour l'école primaire
- Restauration des vitraux de l'église Saint Vincent
- Acquisition d'une pompe à chaleur air/eau pour le bâtiment mairie – école
- Adoption des nouveaux statuts de la CAH
- Majoration de la taxe d'aménagement et instauration de la taxe d'aménagement majorée

Les vœux de notre député

Vincent THIÉBAUT
Député
9ème circonscription du Bas-Rhin
Permanence
1 place de Neubourg
67500 Haguenau
03 90 59 38 05
vincent.thiebaut@assemblee-nationale.fr
www.vincentthiebaut.fr

Collaborateurs en circonscription :
Emmanuel MORATO
emmanuel.morato@clb-an.fr
+33(0) 673 35 71 67
Philippe SPITZ
philippe.spitz@clb-an.fr
+33(0) 676 33 60 92

Élu député de votre circonscription du Bas-Rhin, la responsabilité que vous m'avez confiée est grande. C'est avec motivation et humilité que je porte cette charge en étant le représentant de toutes et de tous.

Avec le Président Macron et la majorité, nous appliquons notre programme ; un nombre important de lois ont été adoptées pour réparer la France : réforme de la fiscalité, du Code du travail, moralisation de la vie publique, sortie de l'état d'urgence et d'autres sont en cours - les réformes de l'apprentissage, de la formation ou encore de l'assurance chômage, ...

Dès mon élection, j'ai souhaité être au plus près de vous tous. En 2018, grâce à l'appui du maire de votre commune, je ferai, avec mon équipe, des permanences dans votre localité.

Au service des citoyennes et des citoyens, je suis intervenu auprès des autorités pour le bien des habitants, des associations, des acteurs économiques et des communes de notre circonscription.

Au service de l'Alsace, dans le cadre d'une décentralisation territoriale rénovée, j'agis pour définir les nouveaux contours institutionnels et ses futures compétences.

Tout au long de mon mandat, je souhaite vivement que notre coopération se transforme en co-construction pour le bien de nos territoires et de notre pays.

Dans un monde où tout va plus vite, il est important de savoir apprécier la fin d'année, ces moments particuliers et privilégiés où l'on se retrouve avec ses proches et sa famille.

Ici, je veux vous souhaiter à tous de très belles fêtes et pour l'année 2018 bonheur, santé, joies et réussites.

Vincent THIÉBAUT
votre député

CONSEIL DÉPARTEMENTAL BAS-RHIN

> AGIR AU CŒUR DE VOS VIES

Canton de HAGUENAU
VOS CONSEILLERS DÉPARTEMENTAUX
à votre écoute !

Chers habitants du canton de Haguenau,

Les élus et les agents du Département, ainsi que ses partenaires, se mobilisent pleinement au service des Bas-rhinois. Les actions menées visent la croissance harmonieuse de notre milieu de vie avec la volonté de réduire les fractures sociales, générationnelles et technologiques.

Ces enjeux prioritaires sont inscrits dans les nouveaux contrats départementaux conclus avec les communes et l'ensemble des acteurs locaux qui reposent sur les principes de co-construction, de confiance et de responsabilité respective.

Nous restons très attachés au maintien des liens de proximité en vous accompagnant et en vous aidant à la concrétisation de vos projets personnels ou collectifs. Nous mettons tout en œuvre pour améliorer et conforter le quotidien, que ce soit pour l'habitat afin que chacun puisse accéder à un logement décent et abordable, l'éducation pour le bien-être matériel et éducatif de nos collégiens, le tourisme par des opérations de promotion et de soutien aux animations locales. L'ensemble de ces politiques publiques est en interconnexion, le maillage en résultant contribue à l'image et à l'attractivité de notre Département en renforçant les dynamiques territoriales.

En toutes circonstances nous sommes engagés à vos côtés et restons à votre écoute. Recevez tous nos meilleurs vœux pour la nouvelle année, qu'elle soit pour vous et vos proches source de réussites personnelles et professionnelles.

Vos conseillers départementaux
Isabelle DOLLINGER et André ERBS

POUR NOUS CONTACTER :
laetitia.kirch@bas-rhin.fr
03 88 76 65 03

Communauté d'Agglomération de Haguenau

Une année en actions

Le premier budget

Créée le 1er janvier 2017, la Communauté d'Agglomération de Haguenau (CAH) a voté son premier budget lors du Conseil communautaire du 16 mars à **Oberhoffen-sur-Mode**r. Un budget qui se caractérise par **un niveau d'investissement conséquent** (22 millions d'euros). Les fonds sont principalement consacrés aux chantiers d'aménagement de l'espace public (voirie, éclairage public), à l'aménagement du Pôle Gares de **Haguenau**, à l'enfance et à l'éducation (périscolaires de **Batzendorf, Schweighouse-sur-Moder, Schirrhein**, travaux dans les écoles), aux équipements de sports et de loisirs (extension du gymnase à **La Walck**, stade de football à **Oberhoffen-sur-Moder**, piscine à **Bischwiller**), au déploiement du haut débit.

Autres caractéristiques de ce budget 2017 : les taux d'imposition intercommunaux n'augmentent pas. Ils diminuent même pour la fiscalité professionnelle.

Confiance et solidarité

Un pacte financier de confiance et de solidarité a été approuvé lors du Conseil communautaire du 23 février à **Schirrhoffen**. Il s'agit d'une charte, partagée par les 36 communes membres et la CAH, qui définit **les engagements financiers** sur lesquels repose le projet communautaire. Parmi les objectifs : la réalisation d'économies grâce à la mutualisation ; un endettement maîtrisé ; le respect des identités des communes et la préservation de leurs ressources budgétaires ; la stabilité fiscale ; l'aide au renforcement de la compétitivité des entreprises.

Des services réactifs et performants

Les élus et les agents ont tout mis en oeuvre pour que le passage en Communauté d'Agglomération ne compromette pas la qualité des services rendus à la population. L'objectif, depuis la naissance de la CAH, est au contraire de « **faire mieux ensemble** » pour répondre encore plus efficacement aux besoins des habitants et des entreprises.

Prenons un exemple : au cours de l'été, les demandes d'inscription en périscolaire avaient fortement augmenté dans le secteur de **Bischwiller** (+36%).

Pour y répondre, la CAH a créé à Oberhoffen-sur-Moder 50 places de périscolaires supplémentaires pour les enfants des écoles élémentaires. Une solution mise en œuvre dès la rentrée de septembre.

Des rencontres de terrain

Les élus communautaires ont multiplié les temps d'échange pour bénéficier de **l'expertise des acteurs du territoire**. Des rencontres avec les représentants du monde économique ont été organisées à **Brumath** et à **Bischwiller**, rassemblant plusieurs centaines de personnes. L'assemblée des 36 Conseils municipaux et la Conférence des Maires sont d'autres rendez-vous créés par la CAH pour être au plus proche du terrain.

Pour la ville et la campagne

La CAH, c'est un cadre de vie diversifié, entre ville et campagne. Pour assurer un développement équilibré de notre territoire, **un contrat de ruralité** a été signé.

C'est une convention qui permet de mobiliser des financements de l'Etat pour réaliser **des opérations concrètes**, qui répondent à 6 thématiques : l'accès aux services et aux soins, la revitalisation des centresvilles, l'attractivité du territoire, les mobilités, la transition écologique et la cohésion sociale.

Des champs d'action harmonisés et cohérents

Le Conseil communautaire réuni le 12 octobre à **Huttendorf** a voté **à l'unanimité** l'évolution des compétences et l'adoption des nouveaux statuts de la CAH, à compter du 1er janvier 2018. Ces décisions sont très importantes car elles vont structurer l'ensemble de l'action communautaire. L'objectif est de **répondre le mieux possible aux enjeux d'efficacité de l'action publique et de proximité**, en répartissant de façon pertinente les champs d'action entre les communes et la CAH.

Un coup d'accélérateur pour l'insertion professionnelle

Pour les jeunes, **avoir son permis de conduire** est souvent un sésame indispensable pour décrocher un emploi. C'est pourquoi la CAH et la Mission Locale d'Alsace du Nord ont développé l'action « **S'engager c'est permis** » pour faciliter l'insertion professionnelle des jeunes. Le principe ? Une partie du permis de conduire est financée en contrepartie d'un engagement citoyen dans une association du territoire. Plus d'information sur www.jeunes-haguenau.fr .

Des événements publics

Diverses manifestations organisées par la CAH ont jalonné l'année 2017. Citons le salon « **Plongez au coeur de l'industrie** » en mars et le **Salon Immobilier du Nord Alsace** en septembre, à **Haguenau**. Ces événements ont attiré plusieurs milliers de visiteurs.

Pour s'informer et créer des liens

Trois supports d'information sont mis à votre disposition : le site internet **www.agglo-haguenau.fr**, pour vous simplifier la vie avec des informations et outils. pratiques, **la page Facebook** pour échanger au quotidien, et le M'Hag, magazine trimestriel pour comprendre l'action de la CAH et découvrir les femmes et les hommes qui font le territoire.

vie associative

Retour en images sur l'année 2017

La fête du Tir

Spectacle soirée
Harengs
ASSOCIATION St Vincent

Nettoyage de Printemps

Dîner dansant du mois de mai

Nos belles soirées
de théâtre alsacien

Soirée tartes flambées de la chorale

Restauration
des autels à Rosheim

Restauration
des toiles à Boersch

Fête de l'École

Fête des
personnes
âgées

Une marche du CSVH

Halloween

Erntedankfest ...

... avec la Fanfare de Dauchingen

vie scolaire

Un regroupement pédagogique qui bouge !

Activités pour les mois à venir

Dans le cadre du parcours d'éducation artistique et culturel, les élèves assisteront à plusieurs spectacles ou concert :

• Les classes d'Uhlwiller assisteront à des spectacles au centre culturel de Schweighouse :
- Petite Rouge le 2 février 2018
- L'Arbre à swing le 6 avril 2018.

• Un spectacle de la K'Artonnerie de Schweighouse-sur-Moder sera également proposé aux classes de l'école de Huttendorf :
- Les yeux plus gros que le ventre pour la classe de CM1 - CM2, le 19 avril 2018.

• Les élèves devraient assister également au concert éducatif de l'Orchestre philharmonique de Strasbourg.

Dessins libres à partir du spectacle « Minutes Papillon » (07 novembre 2017) de la compagnie Dounya.

En matière de sport :

• Les deux classes d'Uhlwiller participeront aux activités sportives dans le cadre de l'association sportive rattachée à l'école de Pfaffenhoffen.

• Les élèves de GS, CP, CE1, CE2, CM1 et CM2 se rendront tous les mercredis de 9 h 00 à 9 h 45 à la piscine de Hochfelden pour dix séances de natation à partir du 13 décembre 2017.

Le transport est pris en charge par les communes.

La Semaine du Goût (09 au 13 octobre 2017) : de la réalisation à la dégustation.

Depuis la rentrée, la classe des CM1 - CM2 dispose d'une classe mobile composée de 12 ordinateurs portables, tous connectés à Internet. Les élèves ont ainsi un accès rapide à l'outil informatique, qui est utilisé dans toutes les matières pour des recherches documentaires, des exercices en ligne, le visionnage de vidéos éducatives, la rédaction à l'aide d'un logiciel de traitement de textes... Des activités pédagogiques motivantes qui sont appréciées des enfants.

Effectifs : année scolaire 2017 / 2018

Le regroupement pédagogique de Huttendorf/Uhlwiller regroupe 96 élèves de la maternelle au CM2.

• Classe de Mme Perez : 8 PS et 16 MS, soit 24 élèves
• Classe de Mme Dauce : 14 GS et 12 CP, soit 26 élèves
• Classe de Mme Kientz : 17 CE1 et 11 CE2, soit 28 élèves
• Classe de M Brahim : 7 CM1 et 11 CM2, soit 18 élèves

42 élèves scolarisés à Huttendorf et 54 élèves à Uhlwiller.

vie associative

L'association des Aînés du village

Depuis sa création, l'association « Les Aînés du village » de Huttendorf adhère à la fédération du Bas-Rhin de « Générations Mouvement » anciennement « Aînés Ruraux ».

Effectivement cette année, nos aînés ont été réellement en mouvement.

Dès cet hiver une bonne vingtaine de vaillants retraités se sont retrouvés à l'école communale pour parfaire leurs connaissances en informatique. Au printemps, une première sortie nous a emmené vers la Lorraine voisine (voir édition n°33). Cet été lors d'une sortie avec d'autres clubs de Générations Mouvement, nous avons visité les environs du Titisee.

En septembre notre club a organisé une soirée « tarte flambée » pour la restauration de l'église.

L'excursion d'octobre nous emmena à Dauchingen. Nos amis allemands nous ont réservé un chaleureux accueil lors du « Kreiserntedankfest ». La commune nous a offert le couvert sous le chapiteau. Puis nous avons assisté au très beau défilé de chars magnifiquement décorés par les « Landjugend » de toutes les communes du Schwartzwald-Bar Kreis. Au retour nous avons visité les ateliers des restaurateurs des autels.

Lors de la réunion mensuelle, Isabelle Dollinger, vice-présidente du Conseil Départemental nous a fait le point sur les différentes aides possibles aux séniors dépendants ainsi qu'à leurs aidants.

Sous la bienveillance de nos quatre animateurs, Marie-Claire, Alice, Jean-Claude Angéras et Jean-Claude Mischler, l'atelier « Entraide Informatique » s'est remis en route.

Comme tous les ans, le premier mercredi de décembre, l'Assemblée Générale s'est réunie à la salle polyvalente. Malgré les nombreuses activités de l'association, la trésorière a fait le bilan financier qui a rassuré les membres présents. Le solde de l'année reste comme toujours positif.

Le Conseil Départemental soutient la vie associative

Le Conseil Départemental du Bas-Rhin a initié, fin 2015, la démarche participative des Assises de l'Engagement. Durant plus d'un an, près de 150 associations se sont impliquées aux côtés du Département afin de redéfinir les modes de partenariat et d'accompagnement, d'encourager et soutenir l'engagement, et d'aboutir à des solutions concrètes et très opérationnelles.

Quelles prestations pour les Associations ?

Le Conseil Départemental :

• Accompagne les associations dans …
• le montage de projet
• la recherche de financement
• la recherche de bénévoles
• la recherche de partenariat
• la communication : plateforme web dédiée www.associations67.alsace
• la recherche de formation spécifique (questions juridiques, techniques, règlementaires, etc)
• Anime … un réseau d'appui à la vie associative
• S'appuie sur les associations pour construire les politiques départementales … au sein du Conseil Départemental de l'Engagement et de la Vie associative (CODEVA), instance consultative ad hoc au Conseil Départemental, représentant la diversité des associations bas-rhinoises.

Comment ?

Prendre contact avec le conseiller vie associative de votre territoire :
Marie-Dominique FEMIA - (marie-dominique.femia@bas-rhin.fr)

Combien ?

Le service proposé est gratuit.

Parents d'élèves

L'association des parents d'élèves du RPI Huttendorf – Uhlwiller compte 57 membres. Comme chaque année, elle a organisé une bourse aux vêtements, jouets et articles de puériculture le dimanche 19 novembre dans la salle polyvalente de Huttendorf.
Grace aux actions au cours de l'année, l'APE a pu aider les familles en finançant une partie des sorties scolaires de nos enfants et depuis cette année l'activité piscine.
Merci à tous de nous soutenir dans nos actions au cours de l'année (adhésions, vente de chocolat, participation aux bourses et soirée à l'issue de la kermesse des enseignants) afin de faire perdurer ces dons !
Le comité vous souhaite de joyeuses fêtes !

Les activités de l'Association Fruits et Nature

Début 2017, Guy Bongeot, qui a œuvré de nombreuses années à la réussite de l'association, a cédé la présidence à Geneviève Merkel. Il continue cependant à nous faire part de son expérience et reste vice –président, à la place d'André Hansz, qui reste au comité. Nous remercions Guy et André pour leur soutien et leur dévouement.
Nos cours de taille ont connu un franc succès cette année, pour preuve : les 74 participants aux 3 séances animées par notre monitrice et nouvelle présidente, Geneviève Merkel. Par sa connaissance et son expérience, elle arrive à capter l'attention de l'assistance et éveiller sa curiosité. Afin de diversifier et multiplier les situations pratiques sur le terrain, nous avons étendu les interventions sur des sites hors Huttendorf. Ainsi avons-nous reconduit un cours à Niederschaeffolsheim, le 25 février dans un verger riche en variétés de fruits et formes de plantations : haute-tige, demi-tige, pillars, en drapeau… Ce retour sur site un an après, permet d'évaluer l'évolution et le travail de la nature sur une saison. Le cours du 11 mars chez un membre habitant Mittelhausbergen, nous a permis de découvrir la taille de fruitiers en espalier et en forme colonnaires. Le 23 juin, nous avons clos le cycle des cours par une initiation à la taille en vert dans un verger à Grassendorf.

Pour varier les plaisirs, les membres de l'association ont organisé une sortie conviviale le 17 juin au "verger école de Herrlisheim". Une visite guidée au milieu d'une plantation de plus de 100 variétés d'arbres fruitiers et une magnifique roseraie ont émerveillé les connaisseurs. S'en est suivi l'apéritif et une soirée tarte flambée, afin de satisfaire également les papilles.
Les arboriculteurs disponibles pendant la période des congés ont effectué une sortie le 5 août à Renchen en Allemagne sur un site d'arboriculture et une distillerie. Ils ont plongé dans le domaine professionnel, et découvert un contexte bien différent de nos vergers amateurs.
Dans toutes ses activités, sortie ou cours, l'association accorde une part importante aux discussions, échanges d'expériences, informations sur les techniques de taille, de greffage, de plantation, ainsi que sur les ravageurs, les maladies des arbres fruitiers, leurs traitements… Le but est d'apporter aux personnes possédant un verger les rudiments pour tailler et entretenir par eux-mêmes leurs arbres. Alors, si vous lecteur, peut-être futur arboriculteur ou en quête d'initiation à cette passionnante activité, souhaitez nous rejoindre, venez à notre "Assemblée Générale" qui se tiendra le 26/01/2018 à la salle de la Mairie. Pour plus d'informations, sur notre association vous pouvez également contacter par téléphone - Mme. Geneviève Merkel au 06 13 14 95 13 - M. Guy Bongeot au 09 60 52 28 60

Retour sur le théâtre alsacien au Cercle Saint Vincent

Depuis quelques années les soirées théâtrales organisées par le CSVH annoncent l'arrivée du Printemps. Il en sera de même cette année. L'ensemble de la troupe vous donne rendez-vous les week-ends du 16-18 et 23-25 mars 2018 à la salle polyvalente.

« L'alsacien n'est pas encore une langue morte »…

Les acteurs nous le prouvent lors de leurs interprétations et jeux de scène, accompagnés par des répliques croustillantes et uniques qui n'ont pas leur équivalent en traduction francophone. La participation de plus jeunes, qui montent sur scène, est une motivation supplémentaire pour faire perdurer ces traditions.

« Bis bald liewi Theaterfriend ! »

dossier spécial

Trois passionnés de Huttendorf
Sur les pistes du Paris-Dakar

Qui ne connait pas le Paris-Dakar, le plus grand et le plus dur rallye du monde ? Nous avons tous eu l'occasion de le suivre un peu ou beaucoup à la télévision. Mais personne n'en parlera comme Bernard Grasser, son fils Jean-Luc et Cédric Peter ! Ces 3 habitants de Huttendorf sont engagés sur le rallye depuis plusieurs années maintenant.

Comment en êtes-vous arrivé au Paris-Dakar ?
« C'est par notre activité professionnelle. Nous faisions du transport de voitures et notamment pour un rallye au Maroc, précise Bernard. C'est comme cela que Jean-Luc a rencontré un dirigeant de X-Raid et a proposé ses services pour assurer la logistique ». Jean-Luc a embarqué son père dans l'aventure dès l'année suivante. Cédric (mécanicien poids lourds chez Transeuro) s'est joint à eux, il y a 3 ans.

L'équipe allemande X-Raid engage chaque année une douzaine de Mini sur le Paris-Dakar. Au sein de l'équipe melting-pot réunissant 120 personnes de 19 nationalités, Jean-Luc Grasser, son père Bernard et Cédric PETER, assurent l'assistance et la logistique des Mini.

Quelle est votre mission ?
« Notre mission se déroule en plusieurs étapes. Dès le mois de novembre, je véhicule le matériel à Paris pour la présentation des voitures à la presse et les essais du matériel,» dit Bernard. « Puis nous l'acheminons jusqu'au port du Havre, où il partira par bateau et mettra 5 semaines pour arriver au Pérou ». De retour à Huttendorf, ils attendront tout début janvier, pour rejoindre l'équipe allemande en Amérique du Sud. Une fois sur place, ils ont 4 jours pour décharger le matériel du bateau et le préparer avant le départ du rallye.
Cédric et Jean-Luc conduisent chacun un camion MAN, atelier de réparation. En effet, chaque voiture de course dispose d'un camion d'assistance pour réviser et réparer les voitures de course chaque soir ainsi qu'une dizaine de personnes (mécaniciens, photographe,...).
Bernard conduit un camion avec du matériel. « Nous faisons entre 600 et 800 kms chaque jour, mais ne suivons bien entendu pas les compétiteurs sur les pistes ».

Qu'est-ce que vous aimez dans cette mission ?
Immédiatement, comme un cri du cœur, Bernard s'exclame « Conduire en camion, c'est mon dada. Quand j'étais chef d'entreprise de transport, je ne pouvais pas rouler, or c'est la conduite, qui me fait plaisir. Et puis les paysages, quand tu passes la Cordillères des Andes, c'est magnifique !»
Jean-Luc et Cédric, quant à eux, sont surtout motivés par la course, le côté mécanique, et les voitures.
Bernard a le goût de l'expédition. Il ne s'arrête pas au Paris-Dakar. Il parcourt de nombreux pays au volant d'un camion pour acheminer par exemple des voitures de Chine en Allemagne, via la route de la soie ou en Russie, au Kazakhstan, la mer caspienne,... Des paysages pleins la tête, des milliers de kilomètres au compteur,... de quoi garder toute sa jeunesse à ce retraité passionné.
Belle course à eux pour ce Paris-Dakar 2018 !

Le Paris-Dakar en 2018
Le Rallye partira début 2018 du Pérou. Ce sera la 40e édition, et également la 10e sur le continent sud-américain. Après le Pérou, les concurrents traverseront la Bolivie et franchiront la ligne d'arrivée en Argentine.

Propos recueillis par Cora KLEIN et Martin LAUGEL

L'ORGANISATION DU PARIS-DAKAR EN CHIFFRES
- Véhicules dédiés à l'organisation : 60 voitures, 10 hélicoptères, 7 avions, 50 camions de fret, 10 bus
- 2 800 personnes présentes chaque jour sur le bivouac (concurrents, organisation, sponsors et médias)
- 4 500 mètres linéaires représentant, en novembre 2015, l'ensemble des véhicules embarquant au Havre... dont 2 600 mètres de camions
- 4 864 appels entrants/sortants en 2017 entre les compétiteurs et le PC Paris (Poste de Coordination Paris)
- 12 000 m2 : taille moyenne d'un bivouac
- 7 000 repas servis par jour sur le bivouac

Sources : Site Paris-Dakar

dossier spécial

Transeuro, une entreprise de transport de notre commune

Située à l'angle de la rue des Prés et de la rue des Vergers, l'entreprise Transeuro a été créée en 1989 par Bernard Grasser, habitant de Huttendorf. Ce dernier a vendu sa société en 2007 à un groupe français. Le maire et les adjoints ont rencontré Roger GRUTTER, PDG de Transeuro à Huttendorf et de 2 autres entreprises (Lauterbourg et Molsheim), toutes filiales de Transeuro Automobiles Région Est.

Pouvez-vous nous présenter votre entreprise et son activité ?

« Transeuro est une entreprise de transport routier international de véhicules automobiles. Elle fait partie du Groupe Charles André et compte une trentaine de salariés, dont deux habitent à Huttendorf. Bernard Grasser en avait fait à sa création la première entreprise de France, qui faisait du transport jusqu'à Moscou et dans les Pays Balkans. Bernard a ouvert différentes entités dans les pays de l'Est comme la Serbie, la Macédoine et la Tchéquie, puis en 2001 au Luxembourg. L'entreprise comptait alors une flotte de 100 camions. À l'époque déjà, il a investi dans un système de géolocalisation, qui permettait à la fois une optimisation des livraisons et une sécurisation du chauffeur en cas de problème ».

TransEuro Automobiles
de Huttendorf
Une entreprise de transport de voitures
Une flotte de 60 camions
6,5 millions de Chiffres d'Affaires
Une trentaine de salariés (chauffeurs, mécaniciens, administration, apprenti)

En 2008, la crise économique mondiale impacte l'industrie automobile en Europe et l'activité de transport. Transeuro subit la crise de plein fouet et réduit la voilure : des entités sont fermées dans les pays de l'Est, le personnel partant à la retraite n'est pas remplacé, les camions ne sont pas renouvelés,..). Le marché s'est assaini avec la disparition d'un certain nombre de sociétés et la crise a permis aux pays de l'Est de développer l'activité de transport. « Aujourd'hui notre société opére essentiellement en France avec moins de 20% de transport au niveau international. Nous avons trouvé aujourd'hui notre rythme de croisière avec 800.000 voitures transportées par an sur les 3 entreprises alsaciennes que je dirige. La société se porte bien ».

Qu'est-ce qui vous guide dans la direction de votre entreprise aujourd'hui ?

Pour Roger GRUTTER, être réactif et s'adapter aux évolutions constantes du monde est vital dans la gestion d'une société. « Je veille à assurer la pérennité de l'entreprise ». Il attache de l'importance à la formation et à la transmission du savoir-faire. « Un chef d'entreprise doit savoir s'entourer de personnels compétents ».
La qualité du service rendu aux clients fidèles est primordiale pour lui. Il l'exprime par un slogan : « Avec vous jusqu'au bout de vos exigences ». Pour exister sur le marché, la stratégie commerciale de M. GRUBER est dirigée vers la qualité de service rendu et la fidélité réciproque dans les affaires.

Pour lui, l'entreprise est « une chaîne, dont chaque maillon a son importance ». « Je veille à développer l'autonomie jusqu'à la prise de certaines décisions et à instaurer la confiance du personnel. Ce n'est pas le patron qui fait l'entreprise, ce sont les hommes qui l'entourent, raconte Roger Grutter avec conviction, d'où l'importance, pour moi, de la reconnaissance dans l'exigence du travail bien fait. »

Verbatim : Comment qualifieriez-vous votre directeur ?

Dietmar,
responsable d'atelier :
« M. Grutter connait le métier du transport et sait s'entourer. Lorsque nous rencontrons des problèmes, nous dialoguons ensemble pour apporter les réponses adaptées ».

Maxime,
responsable administratif :
« M. Grutter est très humain et malgré sa charge de travail liée aux 3 sites sur lesquels il intervient, il reste disponible. Les conditions de travail sont bonnes, c'est important dans le quotidien d'un salarié ».

Emmanuelle,
responsable d'exploitation :
« Il est à l'écoute et très professionnel techniquement dans le domaine du transport. »

Propos recueillis par Cora KLEIN

Une nouvelle pompe à chaleur à la mairie

La commune de Huttendorf contribue à la lutte contre le changement climatique

Pendant les vacances de la Toussaint, une pompe à chaleur air/eau (PAC) a été installée dans le bâtiment Mairie-Ecole Maternelle par l'entreprise Thermi-Expert de Mommenheim.

Elle remplace la vieille chaudière fioul de 1992 qui servira uniquement en 2e équipement de sécurité. Le modèle de PAC choisi par la commune prélève des calories dans l'air et restitue 4,6 fois plus d'énergie que l'électricité qu'elle consomme.

Les avantages de ce nouveau système de chauffage sont multiples, pour la commune, pour les usagers du bâtiment et pour l'environnement :

- une fiabilité de fonctionnement retrouvée,
- un coût de fonctionnement réduit,
- des émissions de gaz à effet de serre diminuées.

Le programme global d'actions Territoire à Energie Positive pour la Croissance Verte (TEPCV) du Pays d'Alsace du Nord comporte plus de 130 actions portées par les communes et communautés de communes en faveur de la réduction des consommations d'énergie fossiles et de la biodiversité (rénovations basse consommation de bâtiments et d'éclairages publics, créations de pistes cyclables, restauration écologique de friches, ...) et qui pourront bénéficier à ce titre d'aides de l'État et des fournisseurs d'énergie.

La commune pourra ainsi bénéficier d'une subvention de 70% du coût global d'installation de la PAC qui s'élève à 41 300 € TTC.

Autres informations :

Pour accompagner les habitants de la commune dans une démarche de réduction de leur consommation d'énergie, un conseiller info énergie est à votre service à la Mairie de Haguenau : Arnaud MARTIN au 03.88.06.59.53 et info-energie@agglo-haguenau.fr

Vous pouvez également estimer le potentiel solaire de votre toit sur :

www.cadastresolaire.alsacedunord.fr

Et si vous testiez le potentiel solaire

Chaque maison, chaque toiture recèle un potentiel de production d'électricité.

Pour vous aider à le découvrir et l'exploiter, un site internet dédié a été développé pour l'Alsace du Nord :

www.cadastresolaire.alsacedunord.fr

Il suffit de saisir l'adresse du bâtiment pour disposer d'une estimation de la rentabilité d'une installation solaire sur votre toiture :

- en production d'électricité avec revente totale
- en production d'électricité avec auto-consommation
- pour la production d'eau chaude

Sous forme de carte interactive, les données prennent en compte l'orientation et l'inclinaison de votre toit, les ombrages, l'ensoleillement local, ... Le concept, développé par « In Sun We Trust », repose sur de nombreuses données de Météo France, de l'Institut Géographique National et des Mines de Paris, permettant ainsi de vous donner une estimation fiable de votre potentiel .

Celle-ci est entièrement gratuite et n'entrainera aucun démarchage d'installateurs.

Porté par le Pays d'Alsace du Nord, cet outil vous est proposé dans le cadre de son label « Territoire à énergie positive pour la croissance verte », qui a pour objectif de tendre vers une autonomie énergétique en alliant à la fois la baisse des consommations énergétiques et la production d'énergies renouvelables.

TESTEZ VOTRE POTENTIEL SOLAIRE SUR
www.cadastresolaire.alsacedunord.fr

Des questions sur le solaire ?

- De nombreuses informations sont disponibles sur le site et les experts In Sun We Trust sont prêts à répondre à vos questions.
- Au niveau local, deux conseillers Info Energie sont à votre disposition pour toutes les informations concernant l'énergie dans l'habitat. Mission de service public, leur conseil est gratuit, objectif et indépendant.

POUR CONTACTER VOTRE CONSEILLER INFO ENERGIE

CA Haguenau : Arnaud MARTIN 03 88 06 59 53- info-energie@haguenau.fr

Alsace du Nord : Aurélien DUPRAT 03 88 80 54 35 infoenergie.nordalsace@sauer-pechelbronn.fr

Le saviez-vous ?

Les toitures d'Alsace du Nord permettraient de produire annuellement plus de 1 500 GWh, ce qui correspond à la consommation d'électricité de plus de 330 000 foyers*.

*d'après la consommation moyenne d'électricité par foyer par an en France en 2016.

Grands anniversaires

80 ans :

Claire DURRHEIMER
le 4 septembre 1932
domiciliée 10 rue de la Laiterie

Naissances

Eden BERNIER né le 24 mai 2017
fils de Pierre Bernier et Prisca Luttmann
domiciliés 1 impasse des Pommiers

Léo CUNIN né le 30 juin 2017
fils de Mickaël Cunin et Noémie Reyman
domiciliés 5 impasse des Pommiers

Augustin MUNIER né le 1er juillet 2017
fils de Jean-François Munier et Emilie Schaefer
domiciliés 135 rue des Lilas

Eléonore KAUFFMANN née le 1er septembre 2017
fille de Loïc Kauffmann et de Mylène Jotz
domiciliés 23 rue des Vergers

Marie VOGELSBERGER née le 16 septembre 2017
fille de Laura Vogelsberger
domiciliée 134 rue des Lilas

Lynaël WALTER né le 12 octobre 2017
fils de Steve Walter et Mélody Speisser
domiciliés 101 rue des Vergers

Lou SCHOENFELDER GUTH née le 26 octobre 2017
fille de Thomas Schoenfelder et Agathe Guth
domiciliés 27 rue Principale

Décès

Thierry GRAD	décédé le 8 mars 2017 à Haguenau domicilié 71 rue de l'Ecole
Céline ALEXANDROFF	décédée le 30 mai 2017 à Haguenau domiciliée 131 rue du Muguet
André Jérôme LANG	décédé le 12 juin 2017 à Bischwiller domicilié 76 rue de la Laiterie
Françoise AMANN	décédée le 19 juin 2017 à Hochfelden domiciliée 64 rue de l'Ecole

Calendrier des Fêtes

Dates	Manifestations	Organisateurs
29 décembre 2017	**Tournoi de belote**	CSVH
07 janvier 2018	**Fête des ainés**	Commune
10 février 2018	**Cours de taille à Mittel-hausbergen**	Association Fruits et Nature
Vacances de Février	**Carnaval des jeunes**	CSVH
3 mars 2018	**Witzöwe**	Amicale des Pompiers
4 mars 2018	**Cours de taille à Hut-tendorf au verger Ecole avec séance de greffage**	Association Fruits et Nature
17 mars 2018	**Cours de taille à Nieder-schaeffolsheim (date à confirmer)**	Association Fruits et Nature
17 et 18 mars 23 et 24 mars	**Théâtre**	CSVH
8 avril 2018	**Bourse aux jouets**	Association des Parents d'élèves
12 mai 2018	**Diner-dansant**	A.R.H
20 mai 2018	**Soirée Tartes Flambées**	Chorale
22 juin 2018	**Cours de taille en vert à Grassendorf**	Association Fruits et Nature
22 juin 2018	**Kermesse Fête de fin d'année pour les enfants de l'école**	Association des Parents d'élèves
14 juillet 2018	**Tournoi de Football**	CSVH
29 juillet 2018	**Fête d'été**	Société de Tir
15 et 16 septembre 2018	**Expo Fruits et Nature**	Association Fruits et Nature
30 septembre 2018	**Erntedankfest**	Association St Vincent
18 novembre 2018	**Bourse aux jouets**	Association des Parents d'élèves
9 décembre 2018	**Fête de noël (pour les enfants)**	Association des Parents d'élèves

www.mairie-huttendorf.fr

COMMUNE DE HUTTENDORF
30 Rue Principale - 67270 Huttendorf
Tél. 03 88 51 62 75
mairie@huttendorf.fr